

SCHAEFFLER

Lieferschein Delivery Note No. Packliste / Packing note

USI-Id-Nr.: DE201630028



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Empfängervermerke / Receiver Notes

6 Fracht / Freight

FREI/
Free

Unfrei/
Not Free

Waggon/
Rail

Fracht/
Freight

Express/
Express

Incoterms

EXW SCHWEINFURT

7 Anlieferung / Delivery

Spediteur/
Carrier

Fahrz. fremd/
Other Vehicle

Fahrz. eigen/
Own Vehicle

Post

3 Lieferschein-Nr./ Delivery Note No.

24264654

4 Versand-Datum/ Shipping Date

10.05.2023

Rechnung/Invoice

8 Nr./No.

9 Datum/Data

Lieferanten - Nr./ Supplier No.

91001509

USI-Id-Nr.:

IT04886850728

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

550003885401

10 Ihre Zeichen / Your Reference

411

15 Zusatzdaten/ Additional Data

12 Uns. Abt./ Our Department

PJSFAH-PLL5
Vital Mihály

13 Tel.

+3652581214

14 Empfänger-Nr./ Receiver No.

24466

16 Auftrags-Nr./ Order No.

198916

19 Versender/ Shipping Code

I. + F. Schweltzer GmbH + Co.
LKW / Normal

20 Frei/ Free

Unfrei/
Not Free

X

23/24 Brutto/ Gross

Gesamtgewicht/Total Weight

327,0 KG

Netto/Net

249,6 KG

21 Verpackung/ Packing

2 x 0000SON, 32 x KLT 4314, 2 x TBA-500274

22 Versandzeichen/ Shipping Number

57636298

28 Abladestelle/ Receiving Location

14248

25 Versand- anschrift/ Shipping Address

180342621 - 5012682533

32262

27 Nr./No.

001

28 Teile-Nr. des Empfängers / Receiver Part No.

9000112973.

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack. Description / Part No. / Pack

F-604633.LTR1-H84#S
Outer ring
083465960-4350-10

30 Menge / Quantity

2.496

31 ME / Qty Unit

ST

Lieferung/Delivery Handling Unit

24264654/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

876863686

876863723

Quantità dichiarata: 24 P6

Quantità effettiva:

Tipologia:

Quantità imballi: 2

Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ ☐ ☐

Data controllo: 15/05/23

Firma

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
1	876863686	124,8 KG	163,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465960-4350-10	F-604633.LTR1-H84#S	Anzahl: 1248 ST
2	876863723	124,8 KG	163,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
				Teile-Nr. 083465960-4350-10	F-604633.LTR1-H84#S	Anzahl: 1248 ST

Leihgutverwaltung

2,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
32,000	P-14-C4314-1 SLC BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314
2,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes

SCHAEFFLER



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

24264654

4 Versand-Datum/
Shipping Date

10.05.2023

klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-004485 vom 10.05.2023



23-004485

Ludwigsburg, 10.05.2023

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 15.05.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 10.05.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	24283551	11	COLLI	Getriebeteile	11.778	73,58
2	24283581	13	COLLI			
3	24283557+249913+244648	17	COLLI			
4	24283549+70309+64654+53842	12	COLLI			
Summe: Total		53,00 COLLI		11.778,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amliches Kennzeichen	Nutzlast in t.				
22 Benutzter Grenzübergang		KUZZARRETTI & C. S.p.A. Gut 23-004485 empfangen (Am) / Réception des marchandises le 15.05.2023 Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 15.05.2023 Unterschrift und Stempel des Empfängers / Signature et timbre du destinataire "Ricovertito e verificato" verifica su qualità e quantità				
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders / Signature et timbre de l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers / Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604